Evangelisch-Lutherische
St. Markusgemeinde Vancouver

1573 E. 18th Avenue, Vancouver, BC V5N 2H4
Tel: (604) 876-4312 • office@stmarkschurch.ca
www.stmarkschurch.ca

Gemeindebrief • Oktober 2026

Monatsspruch Oktober 2026

Zur Freiheit hat euch Christus befreit!
So steht nun fest und lasst euch nicht wieder das Joch der Knechtschaft auflegen. Galater 5, 1

Andacht von Pfarrer Martin Sommer

Wir lernen aus der Vergangenheit, aber wir lassen uns nicht durch sie festlegen. Im Volk Israel hat man immer wieder von den früheren Zeiten erzählt. Erinnert die Bibel an die Vergangenheit, dann verbindet sie es mit dem Mut zur Freiheit.

Das Grundmotiv der Freiheit ist in die biblischen Erzählungen hinein verwoben. Daran muss sich jede gute Erinnerung messen lassen, ob sie Menschen festlegt auf das Althergebrachte, oder ob sie Kräfte für die Zukunft entfaltet.

Nie ist eine Situation gleich wie die andere. Wir lernen aus der Geschichte, und dabei erfahren wir, dass es mit Gott immer eine Überraschung gibt.

Gott ist kein Verwalter; Gott ist ein Schöpfer.
In seiner Freiheit gründet auch unsere Freiheit.

Am Ende wird das Gotteslob stehen. Nicht „früher war alles gut“, sondern Gott öffnet uns für die Zukunft. Wenn wir etwas aus der Erinnerung gewinnen, dann die Kraft für neues offen zu sein.

Die Öffnung für das Unerwartete erleben wir ständig. Wenn wir Gott wirken lassen, dann kommen wir auf neue Ideen. Kluges Überlegen, Planen und Raten ist ja nicht ausgeschlossen, wenn wir Gott am Horizont unsres Handelns haben. Martin Luther sprach in dem Zusammenhang sogar vom Mut zur Sünde. Er zitiert ein mittelalterliches Sprichwort: „Pecca fortiter - sündige drauflos.” Zum mutigen Christsein gehört auch der Mut, Fehler zu machen, anstatt ständig zu zaudern und zu zagen.

Du bist nicht perfekt, du hast nie das Ganze im Blick.
Menschenwerk ist „Stückwerk“. Mut zur Lücke;
Gott schenkt die Freiheit dazu. Er wird’s gut machen.

Ihr/Euer Pfarrer Martin Sommer

Aus dem Gemeinderat

Welt-Café: Über 40 Stimmen für die Zukunft von St. Mark's

Das Welt-Café zur Suche nach unserer neuen Pfarrperson war ein voller Erfolg! Mehr als 40 von euch haben mitgemacht und in angeregten Gesprächen viele Ideen gesammelt: Wohin soll sich St. Mark's entwickeln? Was ist uns im Gemeindeleben wichtig? Was wünschen wir uns von einer/m neuen Pfarrer:in? Herzlichen Dank an alle, die dabei waren und ihre Gedanken eingebracht haben! Das Calling Committee wertet die Ergebnisse jetzt aus und stellt sie am **Gemeindetag am 18. Oktober** vor. Kommt zahlreich, wir freuen uns auf euch!

Danke an unser Grundstücksteam

Unsere Kirche macht sich schön fürs Jubiläum! Die Vorderseite des Gebäudes ist schon gereinigt, der Rest folgt bis Oktober. Dafür und für die tägliche Pflege der beiden Grundstücke danken wir von Herzen **George, Bernie und Jürgen**. Sie sammeln jeden Tag Müll auf, kümmern sich um die Mülltonnen und haben ein wachsames Auge auf das Gelände.

Helfende Hände am Eingang: Platzanweiser gesucht

Wer sonntags in die Kirche kommt, wird zuerst von ihnen begrüßt: unseren Platzanweisern (Ushers). Sie stellen die Parkverbots-schilder auf, bereiten das Heilige Abendmahl vor, kümmern sich um die Kerzen und sorgen dafür, dass sich alle willkommen fühlen.

Am **4. Oktober** und am **8. November** bieten wir ein Ushertraining an. Alle, die der Kirche in dieser Aufgabe dienen möchten, sind herzlich eingeladen. Wir erklären euch alles, was ihr als Usher wissen müsst, damit euer Einsatz eine angenehme und lohnende Erfahrung wird.

Wir treffen uns an beiden Tagen **15 Minuten nach dem Gottesdienst**. Vorkenntnisse braucht ihr keine, wir freuen uns auf euch! Euer Kirchenrat.

Wir trauern um

Hans-Christian Behm

**06. September 2026*

Trauerfeier am 14. November 2026 bei St. Markus

.

„Des Herrn Wort bleibt in Ewigkeit.“ 1. Petrus 1,25

In Memoriam Hans-Christian Behm

Hans-Christian Behm hat über viele Jahre mit großer Treue und Umsicht im Kirchenvorstand gedient, im Übergangsausschuss, der nach neuen Wegen für die Gemeinde suchte, sowie im Berufungs-ausschuss. Einen festen Platz hatte er auch im Literaturkreis, der ihm besonders am Herzen lag.

Sein künstlerisches Schaffen prägte das Kirchenkreuz, und mit liebevollem Blick für jedes Detail gestaltete er die Galerie der Pastorenbilder im Kircheneingang.

Wir schätzten seinen feinen Humor, seine Belesenheit und seine stets verlässliche Hilfsbereitschaft.

In tiefer Verbundenheit trauern wir mit seiner Lebenspartnerin und seiner Familie.

"Und das Licht scheint in der Finsternis, und die Finsternis hat’s nicht ergriffen.“ *(Johannes 1:5)*

Ehrenamt – Mach mit!

Ob Blumenspende für den Altar oder Hilfe in der Küche – es gibt viele kleine Möglichkeiten, mitzumachen und unsere Gemeinde lebendig zu gestalten. Schau rein, such dir etwas aus – für jeden ist etwas dabei! Hier klicken oder scannen oder im Büro melden.

Blumen für den Altar

im August wurden gespendet von:

- Monika Schroth und Ria Aberle

Sonntagskaffee Helfende Hände sehr willkommen. Um Aufwand und Kosten zu sparen, verwenden wir derzeit Papiergeschirr. Wer lieber Geschirr verwenden möchte und dieses dann auch abwäscht oder spontan einspringen möchte, ist natürlich ebenfalls willkommen!

Helfer für Jubiläumsfeier gesucht

Für das Jubiläumswochenende am (23. Aufbau) 24./25. Oktober suchen wir noch Freiwillige, die beim Auf- und Abbau helfen sowie während der Veranstaltung verschiedene Dienste übernehmen. Wir stellen euch gern das Konzept an unserem Gemeindetag vor. Wenn ihr jetzt schon zusagen könnt, umso besser. Tragt euch gern online ein. Klick hier oder scannen.

Storybook Walk

Ein Spaziergang durch unsere Geschichte

Zum 65. Jubiläum der St. Markus-Gemeinde entstand auf unserem Kirchengelände ein besonderes Projekt: der Storybook Walk — ein Rundgang mit acht Stationen, der die Geschichte unserer Gemeinde kindgerecht und zweisprachig erzählt.

Große, illustrierte Tafeln laden Groß und Klein ein, auf Entdeckungsreise zu gehen — von der mutigen Gründung im Oktober 1961 über den Gedenkstein von 1907 bis hin zu unserer zweisprachigen Gemeinschaft heute. Mit einer Stempel-Laufkarte, Mitmachaktionen und einem Wunschbaum wird der Walk für das Jubiläumswochenende zu einem echten Familienerlebnis.

Ein herzliches Dankeschön geht an **René Boecking** für das professionelle Grafikdesign der Tafeln, an **Jürgen und Monika Schroth**, die die Ständer gebaut und das Projekt tatkräftig umgesetzt haben. Vielen Dank an **Ludwig Steegmaier**, der für die feste Verankerung gesorgt hat — alles ehrenamtlich und mit viel Herzblut.

Die Stationen 1–5 bleiben auf dem Gelände und können jederzeit als selbstgeführter Walk besucht werden. Wir laden herzlich ein! Spoileralarm: freut euch auf den Saisonwechsel mit neuen Geschichten auf unserem Rundgang.

Termine und Veranstaltungen

https://www.stmarkschurch.ca/calendar

Gottesdienste im Oktober

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung / Event
So. 4. Oktober	10:30	**Gemeinsamer Gottesdienst** *Pastor/ Bischof Jürgen Schmode*
	11:30	**Kaffee Sonntag**
So. 11. Oktober	10:00	**Deutscher Gottesdienst** *Pastor Martin Sommer*
	11:00	**Kaffee Sonntag**
	11:30	**Englischer Gottesdienst** *Pastor Martin Sommer*
So. 18. Oktober	10:30	**Gemeinsamer Gottesdienst** *Pastor Martin Sommer*
	11:30	**Kaffee Sonntag** **und Gemeindetag (Kreativtag)**
So. 25. Oktober **65. Jubiläum**	10:30	**Gemeinsamer Fest-Gottesdienst** *Pastor Martin Sommer*
	12:00	**Gemeinsames Mittagessen**

Einladung am 18. Oktober zum Gemeindetag.

Dort stellen wir die Ergebnisse aus Umfrage und Weltcafé vor. Im Anschluss gibt es mehrere Workshops – darunter ein tolles Familienangebot…

Basteln mit Gudrun (Recycling). Dabei entstehen unter anderem bereits Laternen für den Lichtersegen zu unserer 65-Jahr-Feier. Wer mag, kann zudem am Samstag, den 24. Oktober, bei einem zusätzlichen Bastelnachmittag mitmachen. Bitte meldet euch jetzt schon fürs Basteln an (klick hier): oder scannen:

Jubiläum – Wir feiern gemeinsam!

Ein besonderes Jahr verdient ein besonderes Fest! Im Oktober feiern wir unser 65. Jubiläum mit drei Veranstaltungen für die ganze Gemeinde – wir laden herzlich alle ein, mitzufeiern.

Oktoberfest | Samstag, 24. Oktober, 10–15 Uhr

Deftiges Essen, gute Musik und fröhliche Gesellschaft erwartet euch beim traditionellen Oktoberfest. Ob mit der Familie oder mit Freunden – hier ist für jeden etwas dabei, von Spielen für die Kinder bis zu gemütlichem Beisammensein für die Großen.

Jubiläumskonzert | Samstag, 24. Oktober, 18–20:30 Uhr

Lassen Sie den Abend musikalisch ausklingen! Ein festliches Konzert lädt zum Zuhören, Mitsingen und Genießen ein – ein stimmungsvoller Höhepunkt unseres Jubiläumswochenendes.

Fest-Gottesdienst | Sonntag, 25. Oktober, 10:30 Uhr

Zum Abschluss feiern wir gemeinsam einen festlichen Gottesdienst – mit Dank für 65 Jahre Gemeindeleben und einem hoffnungsvollen Blick nach vorn. Wir freuen uns auf ein gesegnetes Jubiläumswochenende mit euch!

Das Programm findet ihr im Anhang

Foodbank pickup
Donnerstag, 8. Oktober 2026 - 17:00 Uhr im Gemeindesaal

Kirchenrat
Dienstag, 13. Oktober 2026 - 19:00 Uhr

Frauenkreis Freudenquell
Dienstag, 20. Oktober 2026 - 12:00 Uhr im Gemeindesaal
basteln fürs Oktoberfest

Deutsche Kindergruppe
Samstag, 3./17. Oktober 2026 - 15:30 Uhr im Gemeindesaal

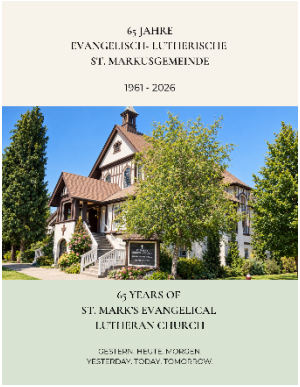
OMG Offene Männer Gruppe
Freitag, 29. Oktober 2026
19:30 Uhr @ Milltown Bar & Grill

Organisatorisches

Spenden für die Foodbank

Die Regale der Foodbank leeren sich schneller als sie gefüllt werden. Mittlerweile unterstützen wir zusammen mit St. Joseph's und der Foodbank Burnaby über 30 Familien in unserer Nachbarschaft – und der Bedarf wächst. Bitte bringt bis **spätestens am 4. Oktober** zum Gottesdienst haltbare Lebensmittel mit: Konserven, Nudeln, Reis, Haferflocken, Säfte. Jede Dose zählt, jedes Päckchen hilft. Danke für eure Großzügigkeit! Bei Fragen wendet euch bitte an Jocelyne Ebel.

Jetzt vorbestellen:
Festschrift – 65-jähriges Jubiläum

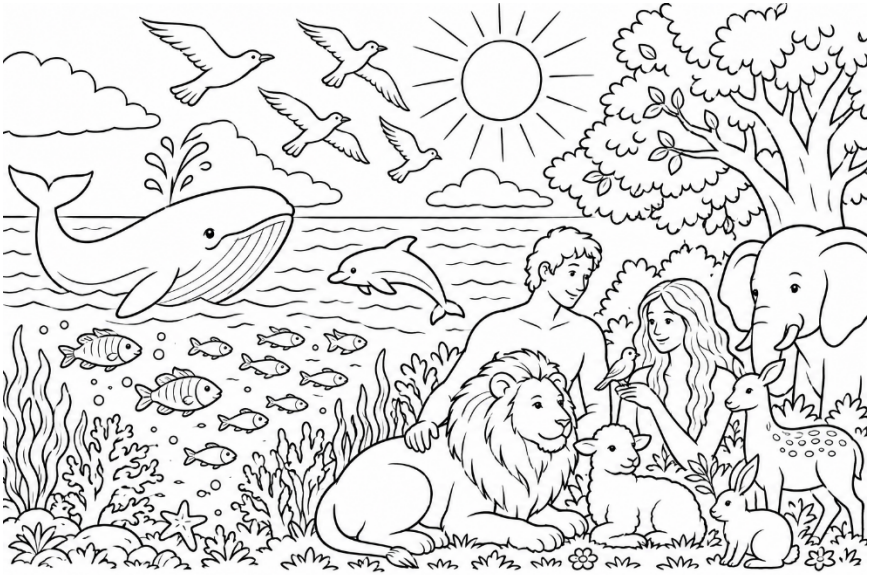


Wir freuen uns, das 65-jährige Jubiläum von St. Mark's mit einer besonderen Festschrift zu feiern! Ihr könnt eure Ausgabe schon jetzt vorbestellen, bevor sie gedruckt wird. Hier klicken oder scannen: Sichert euch euer Exemplar/e hier:

Losungen und Kalender

Jetzt vorbestellen! Entweder im Büro per E-Mail; telefonisch oder bequem auf unserer Website.

Ein Name für jedes Tier



Der Garten ist ganz neu. Das Gras ist nass vom Morgentau. Da knacken Zweige im Gebüsch.

„Schau, Adam", sagt Gott. „Ich habe dir jemanden mitgebracht."

Ein riesiges graues Tier stapft heraus. Der Boden bebt. Adam lacht: „Elefant! Du heißt Elefant!" Der Elefant trompetet fröhlich.

Dann kommen immer mehr Tiere. Ein Hase zuckt mit der Nase. Ein Schmetterling kitzelt Adams Finger. Nur der Igel rollt sich zur Kugel zusammen. *Bin ich nicht zu klein?*, denkt er.

Adam kniet sich hin und flüstert: „Keine Angst. Du heißt Igel. Du gehörst dazu." Langsam schaut eine kleine Schnauze hervor.

Am Abend segnet Gott alle Tiere. „Ihr seid gut", sagt Gott. „Jedes Einzelne von euch." Gott hat jedes Tier gewollt, auch das kleinste. Die Tiere sind Gottes Geschenk, und wir dürfen gut für sie sorgen.

Quelle: nach 1. Mose 1,20–25 und 2,19–20

Ausblick November

Spenden möglich via St. Markus Square Account, hier scannen:

Evangelical-Lutheran
St. Mark´s Church Vancouver

1573 E. 18th Avenue, Vancouver, BC V5N 2H4
Tel: (604) 876-4312 • office@stmarkschurch.ca
www.stmarkschurch.ca

Newsletter • October 2026

Bible Verse for October 2026

It is for freedom that Christ has set us free! Stand firm, then, and do not let yourselves be burdened again by a yoke of slavery. Galatians 5:1

Devotion by Pastor Martin Sommer

We learn from the past, but we do not allow it to define us. Among the people of Israel, stories of earlier times were told time and again. When the Bible recalls the past, it links it to the courage to embrace freedom.

The fundamental theme of freedom is woven into the biblical narratives. Every good memory must be measured against this: whether it binds people to tradition or whether it unleashes the strength to face the future.

No two situations are ever the same. We learn from history, and in doing so we discover that with God, there is always a surprise.

God is not an administrator; God is a Creator.

Our freedom is also grounded in His freedom.

In the end, God's praise will stand. Not "everything was good back then," but God opens us up to the future. If we gain anything from memory, it is the strength to be open to what is new.

We constantly experience this openness to the unexpected. When we let God work, we come up with new ideas. Careful consideration, planning, and deliberation are by no means ruled out when we keep God on the horizon of our actions. Martin Luther even spoke in this context of the "courage to sin." He quotes a medieval proverb: "Pecca fortiter—sin boldly." Being a courageous Christian also includes the courage to make mistakes, rather than constantly hesitating and wavering.

You're not perfect; you never see the whole picture. Human work is "piecemeal." Have the courage to accept imperfections;

God gives us the freedom to do so. He'll make it right.

Your Pastor, Martin Sommer

Church Council

World Café: More Than 40 Voices Shaping St. Mark's Future

The World Café to help us find our new pastor was a complete success! More than 40 of you participated and shared many ideas during lively discussions: In what direction should St. Mark's move? What is important to us in our church life? What do we hope for in a new pastor? A heartfelt thank you to everyone who attended and shared their thoughts!

The Calling Committee is now reviewing the results and will present them at the Congregational Meeting on October 18. Please come in large numbers—we look forward to seeing you there!

Thanks to Our Grounds Team

Our church is getting spruced up for the anniversary! The front of the building has already been cleaned, and the rest will be finished by October. We are deeply grateful to George, Bernie, and Jürgen for this and for the daily care of both properties. They pick up litter every day, take care of the garbage bins, and keep a watchful eye on the grounds.

A Warm Welcome at the Door: Ushers Needed

When people come to church on Sundays, our ushers are the first to welcome them. They put out the no-parking signs, prepare Holy Communion, tend to the candles, and help everyone feel welcome.

On October 4 and November 8, we'll hold usher training. Anyone interested in serving the church in this role is warmly invited. We'll explain everything you need to know to serve as an usher, so you can have an enjoyable and rewarding experience.

We'll meet 15 minutes after the service on both days. No experience is necessary; we'd love to see you there! Your Church Council.

Congregational Life

We mourn the passing of

Hans-Christian Behm

** September 6, 2026*

Funeral service: Saturday, November 14, 2026, at St. Mark's

.

"The word of the Lord endures forever." 1 Peter 1:25

In Memory of Hans-Christian Behm

Hans-Christian Behm served faithfully and thoughtfully on the Church Council for many years, on the Transition Committee, which explored new paths for the congregation, and on the Call Committee. He was also a devoted member of the book club, which was especially dear to him.

His artistic work shaped the church cross, and with a loving eye for every detail, he designed the gallery of pastor portraits at the church entrance. We valued his gentle humor, his wide reading, and his unfailing willingness to help. We mourn alongside his life partner and family.

We appreciated his gentle humor, his love of books, and his ever-reliable willingness to help. With deep affection, we join his life partner and family in mourning.

"The light shines in the darkness, and the darkness has not overcome it." (John 1:5)

Get involved!

Whether donating flowers for the altar or helping in the kitchen, there are many small ways to get involved and help our congregation thrive. Take a look and choose something that suits you—there is something for everyone! Click here or scan the code or contact the office.

Flowers for the Altar

Donated in August by:

- Monika Schroth and Ria Aberle

Sunday Coffee: Volunteers very welcome. To save time and money, we currently use disposable tableware. If you would rather use dishes and wash them afterward, or can step in at short notice, you are of course very welcome!

Volunteers Needed for the Anniversary Celebration

For anniversary weekend (setup on October 23; events on October 24–25), we are still looking for volunteers to help with setup and cleanup and to take on various duties during the celebration. We'd be happy to explain the plan at our Congregational Day. The sooner you can commit, the better. Sign up online here or scan the code.

Storybook Walk

A Walk Through Our History

For the 65th anniversary of the St. Mark's congregation, a special project was created on our church grounds: the Storybook Walk, a path with eight stations that tells our congregation's history in a child-friendly, bilingual way.

Large, illustrated panels invite visitors of all ages to explore—from our courageous founding in October 1961 and the 1907 memorial stone to our bilingual community today. With a stamp card, hands-on activities, and a wishing tree, the Walk will be a memorable family experience during anniversary weekend.

Heartfelt thanks go to René Boecking for the panels' professional graphic design, and to Jürgen and Monika Schroth, who built the stands and brought the project to life. Many thanks to Ludwig Steegmaier for securing the stands in place. It was all done voluntarily and with great dedication.

Stations 1–5 will remain on the grounds and can be visited as a self-guided walk at any time. We warmly invite you! Spoiler alert: look forward to the seasonal change, with new stories along our route.

Dates and Events

https://www.stmarkschurch.ca/calendar

Services in October

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung / Event
Sun., October 4	10:30	**Joint Worship Service** *Bishop Juergen Schmode*
	11:30	**Sunday Coffee**
Sun., October 11	10:00	**German-Language Service** *Pastor Martin Sommer*
	11:00	**Sunday Coffee**
	11:30	**English-Language Service** *Pastor Martin Sommer*
Sun., October 18	10:30	**Joint Worship Service** *Pastor Martin Sommer*
	11:30	**Sunday Coffee** **and Congregational Day (Creativity Day)**
Sun., October 25 **65th Anniversary**	10:30	**Anniversary Worship Service** *Pastor Martin Sommer*
	12:00	**Community Lunch**

Join us for Congregational Day on October 18.

We'll share the results of the survey and World Café. Afterwards, there will be several workshops, including a wonderful activity for families…

Crafting with Gudrun (Recycling). Participants are already making lanterns for the blessing of lights at our 65th anniversary celebration. If you like, join an additional craft afternoon on Saturday, October 24. Please sign up for the craft session now (click here), or scan the code:

Anniversary – Let's Celebrate Together!

A special year deserves a special celebration! This October, we're marking our 65th anniversary with three events for the whole congregation. Everyone is warmly invited to join us.

Oktoberfest | Saturday, October 24, 10 a.m.–3 p.m.

Enjoy hearty food, great music, and good company at our traditional Oktoberfest. Come with family or friends—there will be something for everyone, from games for children to a relaxed get-together for adults.

Anniversary Concert | Saturday, October 24, 6–8:30 p.m. Enjoy a musical end to your day! This festive concert invites you to listen, sing along, and enjoy a memorable highlight of our anniversary weekend.

Anniversary Service | Sunday, October 25, 10:30 a.m. To close the weekend, we'll gather for a festive service, giving thanks for 65 years of life together as a congregation and looking ahead with hope. We look forward to celebrating this blessed anniversary weekend with you!

See the attached program.

Foodbank pickup

Thursday, October 8, 2026 | 5:00 p.m. Church Basement

Church Council

Tuesday, October 13, 2026 | 7:00 p.m.

Freudenquell Women's Circle

Tuesday, October 20, 2026 | 12:00 p.m. Church Basement
Oktoberfest Craft Session

German Children's Group

Saturday, October 3 and 17, 2026 | 3:30 p.m. at Church Basement

Open Men's Group (OMG)

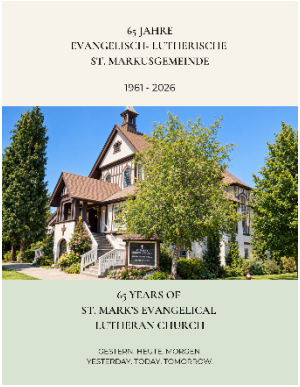
Saturday, October 24, 2026 | 19:30 Uhr
@ Milltown Bar & Grill

Administrative Notes

Food Bank Donations

The food bank shelves are emptying faster than they can be restocked. Together with St. Joseph's and the Burnaby Food Bank, we now support more than 30 families in our neighbourhood, and the need is growing. Please bring non-perishable food to the service by October 4: canned goods, pasta, rice, oats, and juice. Every can counts; every package helps. Thank you for your generosity! For questions, please contact Jocelyne Ebel.

Pre-order now:
Commemorative Booklet – 65th Anniversary



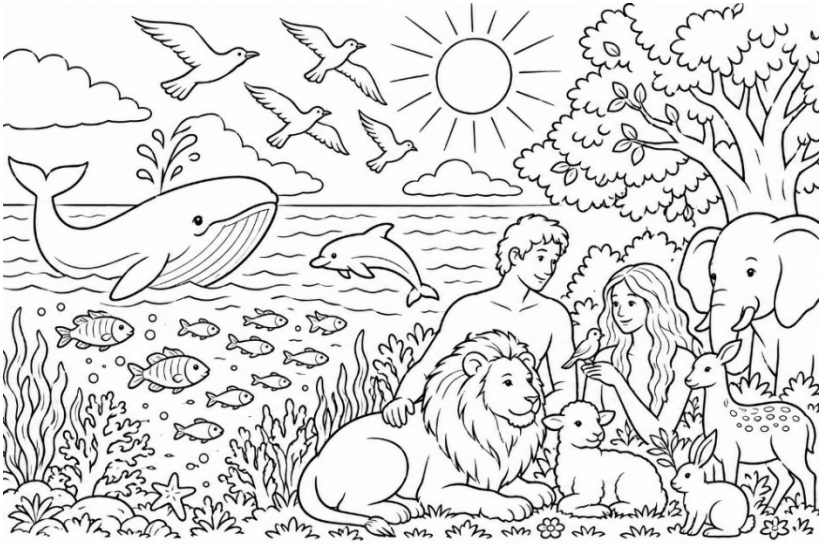
We're delighted to celebrate St. Mark's 65th anniversary with a special commemorative booklet! You can pre-order your copy now, before it goes to print. Click here or scan the code to reserve your copy: Reserve your copy here

---

Losungen and Calendars

Order now! By email or phone through the office, or conveniently on our website.

A Name for Every Animal



The garden is brand new. The grass is wet with morning dew. Twigs crackle in the bushes.

“Look, Adam,” God says. “I’ve brought someone to meet you.”

A huge gray animal comes lumbering out. The ground shakes. Adam laughs: “Elephant! Your name is Elephant!” The elephant trumpets happily.

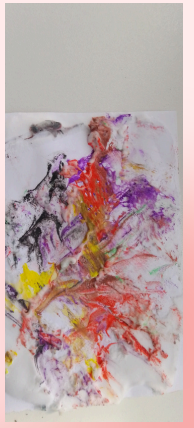
More and more animals arrive. A rabbit twitches its nose. A butterfly tickles Adam’s finger. Only the hedgehog curls up into a ball. “Am I too small?” it wonders.

Adam kneels down and whispers, “Don’t be afraid. Your name is Hedgehog. You belong here.” Slowly, a little snout peeks out.

In the evening, God blesses all the animals. “You are good,” God says. “Every one of you.” God wanted every animal, even the smallest. The animals are God’s gift, and we can care for them well. *Source: adapted from Genesis 1:20–25 and 2:19–20*

Coming in November

Donations can be made via the St. Markus Square Account; scan here:



CREATIVITY DAY UPCYCLING

Join us for a Creative Day! On Sunday, October 18, 2026, we're inviting everyone to join our upcycling craft workshop. Free admission

With a little skill and imagination, empty Tetra Pak cartons become pretty little pouches — and if you like, you can later fill them with potting soil and a cutting to turn them into charming little planters.

What to bring

- several empty Tetra Pak cartons (any size, but not too small)
- small nail scissors, for cutting out fine details
- glue (a glue stick or similar)
- empty nail polish bottles (you probably have a few lying around)
- coloured pencils
- thick felt-tip markers
- fabric scraps (bring glue for these too)
- buttons
- double-sided tape (will be provided on site)

Location

1573 East 18th Avenue, Vancouver, V5N 2H4

Date

Sunday, October 18th, 2026

Time

10:30 AM – 01:30 PM

604 876 4312 office@stmarkschurch.ca www.stmarkschurch.ca

Evangelisch-Lutherische St. Markusgemeinde
St. Mark's Evangelical Lutheran Church
www.stmarkschurch.ca

October 2026

Sunday	Monday	Tuesday	Wednesday	Thursday	Friday	Saturday
Change happens, please find all updated events online, scan here or find at www.stmarkschurch.ca				1	2	3 03:30 pm Kindergruppe
4 10:30 am Joint Service Pastor Jürgen Schmode 11:30 am Coffee Sunday Usher-Training	5	6 Time tba English Bible Talk	7 10:30 am Fitness and Prayer	8 05:00 pm Foodbank	9	10
11 10:00 am Deut. Gottesdienst Pastor Martin Sommer 11:00 am Coffee Sunday 11:30 am English Service Pastor Martin Sommer	Thanksgiving 12	13 07:00 pm Church Council	14	15	16	17 03:30 pm Kindergruppe
18 10:30 am Joint Service Pastor Martin Sommer 11:30 am Coffee Sunday Gemeindetag – Congregational day – Creative Workshop	19	20 12:00 pm Freudenquell	21 10:30 am Fitness and Prayer	65. Years St. Mark's 22	23	24 65. Years St. Mark's 10am-3pm OKTOBERFEST 06:00 pm KONZERT
25 10:30 am Joint Service 65. Years St. Mark's Pastor Martin Sommer 11:30 am Celebration / Lunch	26	27	28	29 07:30 pm Open Men´s Group	30	31

Oktoberfest

and 65th Anniversary of St. Mark´s Church

Saturday October 24th, 2026 - 10 am to 3 pm

Brass Band | Drink and Bratwurst | Kids activity

Heritage Tour & Open House | Schuhplattler

Saturday October 24th, 2026 from 6-8 pm

| Anniversary Concert | Lyra Choir and other artists perform works by German composers

St. Mark´s Lutheran Church

1573 East 18th Avenue, Vancouver, V5N 2H4

Hosted by:

St. Mark´s Church

1573 East 18th Avenue, Vancouver, BC, V5N 2H

Sunday CREATIVITY DAY - UPCYCLING

October 18th

11:30 am to 01:30 pm

free admission

- Carton Creations
- Pouch and Planter
- Tetra Treasures
- Snip and Stitch
- Upcycled Crafts
- Button and Bloom
- Tape and Trim
- Cozy Cord Corner
- Paint and Pouches

Programm - Program

* 65 *

St. Markus

Evangelisch-Lutherische Kirchengemeinde

St. Mark's Evangelical Lutheran Church

Jubiläumswochenende | Anniversary Weekend

24. - 25. Oktober 2026

gestern . heute . morgen.

yesterday . today . tomorrow.

Phone (604) 566-2102
Pastor Martin Sommer
E-mail: pastor@stmarkschurch.ca

Office Manager Manuela Volkmer
Office Phone (604) 876-4312
E-mail: office@stmarkschurch.ca

Herzlich willkommen! | *Welcome!*

Wir feiern 65 Jahre St. Markus - 65 Jahre Gemeinschaft, Glaube, Musik und gegenseitige Unterstützung. Seit der Gründung am 22. Oktober 1961 durch deutschsprachige Einwanderer ist unsere Gemeinde zu einem offenen und vielfältigen Ort der Begegnung geworden. Wir freuen uns, dieses besondere Wochenende mit Ihnen und Euch zu feiern!

We celebrate 65 years of St. Mark's - 65 years of community, faith, music, and mutual support. Since our founding on October 22, 1961 by German-speaking immigrants, our congregation has grown into an open and diverse place of encounter. We are delighted to celebrate this special weekend with you!

Ein ehemaliges schwedisches Mitglied: "In Ihrer Kirche fühle ich mich wie auf einem gesamtdeutschen Kirchentag - man hört alle Dialekte und Sprachmelodien. Und trotzdem fühlt man sich sofort zu Hause."

"In your church, I feel like I am at a nationwide German church convention because I can hear all the dialects and speech melodies." - A former Swedish member

Unser Motto für dieses Wochenende / Our motto for this weekend:

gestern . heute . morgen

yesterday . today . tomorrow.

Samstag, 24. Oktober 2026 * *Saturday, October 24, 2026*

Geschichte & Gemeinschaft - *History & Community*

10:00

Offenes Haus & Heritage-Führungen - ***Open House & Heritage Tours***

DE: Kurztour: Kirchraum, Gedenkstein, Bilderwand "1961–heute". Kaffee & Kuchen.

EN: *Mini-tours: sanctuary, memorial stone, photo walls "1961–today". Coffee & cake.*

11:00

Orgelführung - ***Organ Tour***

DE: Blick hinter die Orgel mit Orgelbauer David Quinton.

EN: *Behind-the-scenes organ tour with organ builder David Quinton.*

12:00–14:00

Mittagessen & Unterhaltung im Hof - ***Lunch & Entertainment in the Courtyard***

DE: Grill (Bratwurst/Veggie), Suppenstation, Kuchenbuffet, käuflich, Bar- und Kartenzahlung möglich. 12:00 Schuhplattler, 13:00 Dorfmusik.

EN: *Courtyard grill, soup station, bake table, food available for purchase, cash & card accepted 12:00 Schuhplattler, 1:00 PM Dorfmusik (Brassband).*

14:15

Erzählcafe / Story Circle - ***Story Circle (Parsonage Room)***

DE: Zeitzeugen & Ehrenamtliche: "Was St. Markus mir bedeutet". Ca. 45-60 Min., zweisprachig.

EN: *Longtime members & volunteers share their stories. Approx. 45-60 min., bilingual.*

15:30

Kids, Family & Dankwand - ***Kids, Family & Wall of Thanks***

DE: Laternen-Basteln für Sonntagssegen, Kirchen-Rallye, Dankwand (Notizen, archiviert zum 75. Jubiläum 2036). **EN:** *Lantern craft, church scavenger hunt & Wall of Thanks notes (archived for the 75th, 2036).*

18:00

Jubiläums-Konzert - ***Anniversary Concert***

DE: mit MGV Lyra Choir, Metropolitan Vancouver Orchestra, Maria Köbsch, Swiss Choir

EN: *featuring MGV Lyra Choir, Metropolitan Vancouver Orchestra, Maria Köbsch, Swiss Choir*

19:30

Empfang - ***Reception***

DE: Fingerfood, Jubiläumstorte "65", Fotoecke mit Sofortdruck

EN: *Fingerfood, anniversary cake "65", photo booth with instant print.*

Sonntag, 25. Oktober 2026 * *Sunday, October 25, 2026*

Dank & Segen - *Thanks & Blessings*

10:30

Festgottesdienst (zweisprachig) - ***Bilingual Festival Service***

DE: Einzug mit Bläservorspiel. Gemeinsamer Gottesdienst. Kurzgrüße geladener Gäste, frühere Pastorinnen/Pastoren, ELCIC-Vertretung, dt. Community-Partner.

EN: *Entrance with brass prelude. Joint bilingual service. Short greetings from invited guests, former pastors, ELCIC representatives, German community partners.*

Lichtersegen: Kinder tragen die am Samstag gebastelten Laternen und empfangen den Segen für Familien und die Zukunft der Gemeinde.

"Light Blessing": Children carry Saturday's handmade lanterns and receive blessings for their families and the congregation's future.

12:00

Festessen & Begegnung - ***Festive Banquet & Fellowship***

DE: Salat- und Dessertbuffet.

EN: *Salad & dessert buffet.*

13:15

Gruppenfoto vor der Kirche - ***Group Photograph***

DE: Alle Gäste vor dem historischen Kirchengebäude.

EN: *All guests in front of the historic church building.*

14:15

Ehrungen & Blick nach vorn - ***Honours & Looking Ahead***

DE: Dank an Langjährige (Ehrenamt, Chor, Vorstand). Mini-Ausblick "St. Markus 2031/2036".

EN: *Recognition of long-serving members, volunteers & board. Short vision: "St. Mark's toward 20231/2036."*

Zeitkapsel: ausgewählte Wünsche und Gebete an das Jahr 2036 - versiegelt und aufbewahrt.

Time capsule light: 10 selected wishes & prayers for 2036 - sealed and preserved.

15:00

Abschluss im Kirchraum - ***Closing in the Sanctuary***

DE: Segensgebet; stilles Orgelnachspiel. **EN:** *Blessing prayer; quiet organ postlude.*

65 Jahre Geschichte | *65 Years of History*

Die evangelisch-lutherische St. Markusgemeinde wurde am 22. Oktober 1961 von deutschsprachigen Einwanderinnen und Einwanderern gegründet. Ihr Zuhause ist das historische Kirchengebäude an der 1578 East 18th Avenue, Vancouver - im Stadtteil Cedar Cottage.

St. Mark's Evangelical Lutheran Church was founded on October 22, 1961 by German-speaking immigrants. Its home is the historic church building at 1578 East 18th Avenue, Vancouver - in the Cedar Cottage neighbourhood.

Stationen unserer Geschichte / Milestones of Our History

1902

Rev. Ebenezer Robson gründet eine Sonntagsschule im Schulhaus E 20th/Kingsway - der Beginn einer Gemeinde an diesem Ort.

Rev. Ebenezer Robson founded a Sunday school at E 20th & Kingsway - the beginning of a congregation at this site.

1907

Einweihung des ersten Kirchengebäudes (Arch. Thomas Hooper). Der Grundstein ist bis heute auf dem Gelände sichtbar.

Dedication of the first church building (arch. Thomas Hooper). The cornerstone is still visible on the property today.

1921

Ein Brand zerstört große Teile des Kirchengebäudes. Die Gemeinde trifft sich im Cedar Cottage Theater.

A fire destroys much of the church building. The congregation meets in the Cedar Cottage Theater.

1925

Einweihung des heutigen Kirchengebäudes als "Robson Memorial United Church" (Arch. Honeyman & Curtis).

Dedication of today's church building as "Robson Memorial United Church" (arch. Honeyman & Curtis).

1962

St. Luke's United Church verkauft die Liegenschaften für 39.500 $ an die St. Mark's Evangelical Lutheran Church.

St. Luke's United Church sells the properties for $39,500 to St. Mark's Evangelical Lutheran Church.

1961

Gründungsprotokoll der St. Markusgemeinde: 22. Oktober 1961 - offizieller Geburtstag unserer Gemeinde.

Founding charter of St. Mark's congregation: October 22, 1961 - the official birthday of our church.

1971

10 Jahre St. Markus - erste Festschrift.

10 years of St. Mark's - first commemorative booklet.

1986

25 Jahre St. Markus - Festschrift zum Silberjubiläum.

25 years of St. Mark's - Silver Jubilee commemorative booklet.

1991

30 Jahre St. Markus - Festschrift.

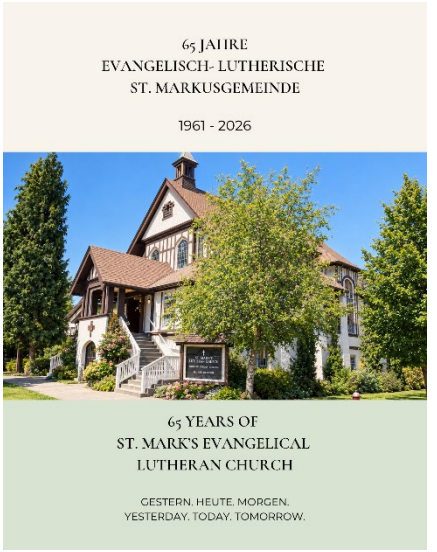
30 years of St. Mark's - commemorative booklet.

2011

50 Jahre St. Markus - Großes Jubiläum und Festschrift.
50 years of St. Mark's - major anniversary and commemorative booklet.

2026

65 Jahre St. Markus - gestern. heute. morgen.
65 years of St. Mark's - yesterday. today. tomorrow.



Jetzt vorbestellen: Festschrift – 65-jähriges Jubiläum

Wir freuen uns, das 65-jährige Jubiläum von St. Mark's mit einer besonderen Festschrift zu feiern! Ihr könnt eure Ausgabe schon jetzt vorbestellen, bevor sie gedruckt wird. Hier klicken oder scannen: Sichert euch euer Exemplar/e hier:

Pre-order now: Commemorative Publication – 65th Anniversary

We are excited to celebrate St. Mark’s 65th anniversary with a special commemorative publication! You can pre-order your copy now, before it goes to print. Click here or scan the QR code

ST. MARK'S EVANGELICAL LUTHERAN CHURCH

Ev.-Luth. St. Markus Gemeinde | Vancouver, BC

(Interim) Pastor Martin Sommer
Phone: **604 566 2102**

Office Phone (604) 876-4312
E-mail: office@stmarkschurch.ca

1573 E. 18th Avenue, Vancouver, BC V5N 2H4

Donations also possible online via St. Mark´s Square with your phone: